

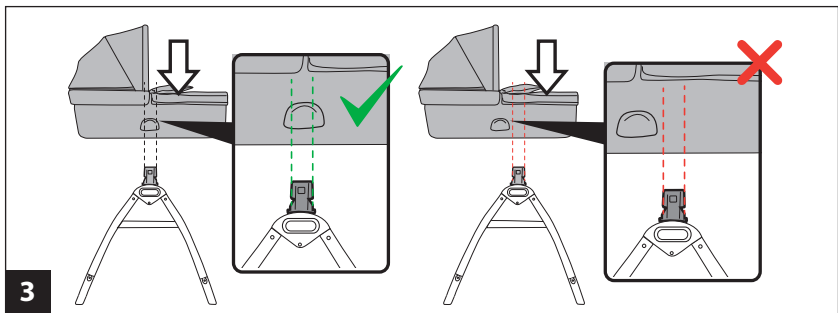
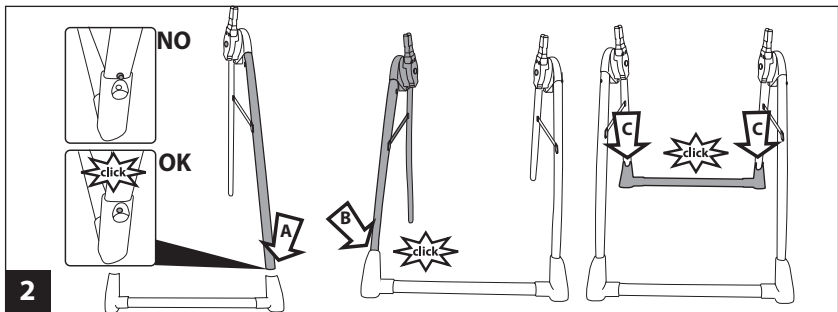
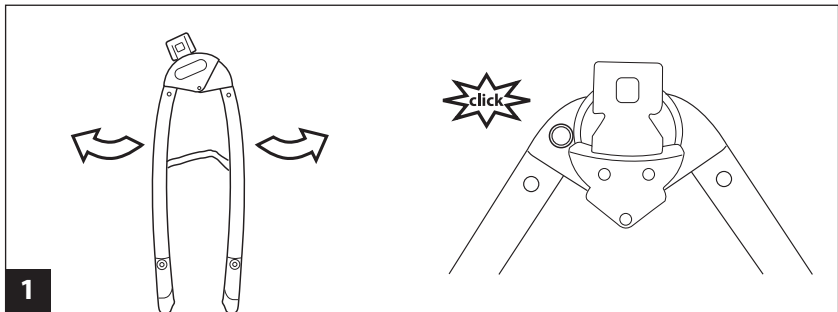
EUROPE

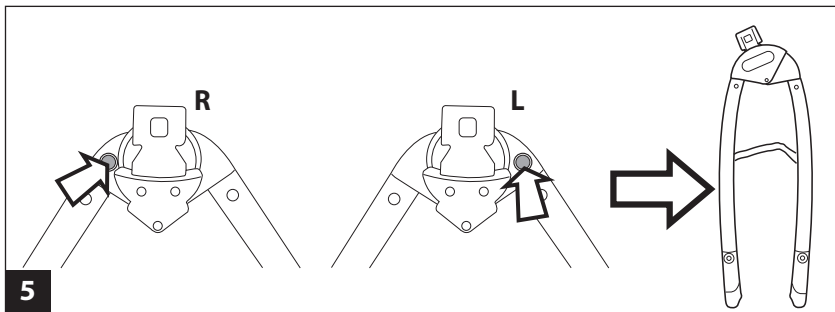
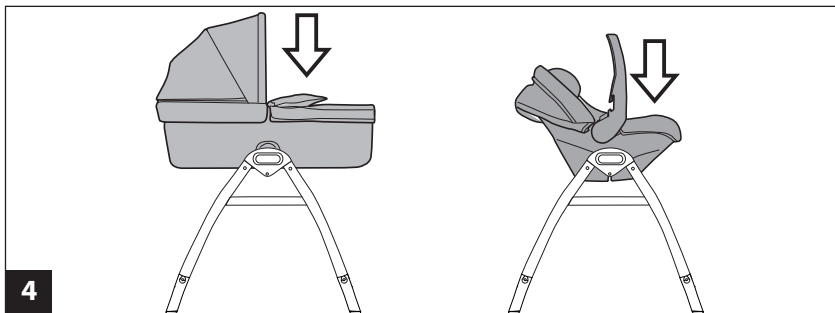
IT Istruzioni d'uso
EN Instructions for use
FR Notice d'emploi
DE Gebrauchsanleitung
ES Instrucciones de uso
RU Инструкции по пользованию
CN 使用说明

home stand

PegPerego

The Original Accessory





IT_Italiano

Grazie per aver acquistato un prodotto Peg Perego.

!ATTENZIONE

IMPORTANTE: leggere attentamente le istruzioni prima dell'uso e conservarle per futuro riferimento.

La sicurezza del bambino potrebbe essere messa a rischio se non si eseguono queste istruzioni.

- Assemblaggio e preparazione del prodotto devono essere effettuati da adulti.
- **ATTENZIONE:** Per evitare lesioni o ferimenti assicurarsi che il bambino sia a debita distanza durante le operazioni di apertura e chiusura del prodotto.
- **ATTENZIONE: questo prodotto è adatto per un bambino che non è in grado di stare seduto autonomamente.**
- **ATTENZIONE: Questo prodotto è adatto per bambini che non si possono mettere da soli in**

posizione seduta, girarsi e fare leva su mani e ginocchia. Peso massimo del bambino: 9 Kg.

- Utilizzare solo con prodotti PegPerego .
In combinazione alla carrozzina attenersi alle dimensioni massime e minime indicate qui sotto :



max 85 cm (33" 1/2)
min 80 cm (31" 1/2)



max 45 cm (17" 3/4)
min 37 cm (14" 1/2)

- **ATTENZIONE:** usare soltanto su una superficie stabile, orizzontale, piana e asciutta.
- **ATTENZIONE :** Non utilizzare se una qualsiasi parte del supporto è rotta, strappata o mancante.
- **ATTENZIONE :** Non lasciare che altri bambini giochino senza sorveglianza vicino alla carrozzina e Home Stand
- **ATTENZIONE** Controllare che i dispositivi di aggancio di Home Stand siano correttamente fissati prima dell'uso.
- **ATTENZIONE:**
ASSICURARSI DI
ALLINEARE GLI AGGANCI

DELLA CARROZZINA AI GANCI DELLO STAND , SU ENTRAMBI I LATI, COME ILLUSTRATO IN FIGURA 3.

- Prima di mettere il bambino nel prodotto assicurarsi che sia ben agganciato su Home Stand sollevandolo per il maniglione ad operazione effettuata
- Non utilizzare l'articolo in vicinanza di scale o gradini, non utilizzare vicino fonti di calore, fiamme libere o oggetti pericolosi che sono alla portata del bambino.
- **ATTENZIONE:** Quando sdraiato, assicurarsi che la testa del bambino non sia mai al di sotto rispetto al suo corpo.
- Dopo l'uso, ripiegare e riporre in luogo appropriato.
- Non utilizzare accessori non approvati dal costruttore.
- Utilizzare unicamente le parti di ricambio fornite o consigliate dal produttore/ distributore.

PEGPEREGO S.P.A.

PegPerego SpA è un'azienda con sistema di gestione qualità certificato da TÜV Italia Srl, in accordo alla norma ISO 9001. PegPerego potrà apportare in qualunque momento modifiche

ai modelli descritti in questa pubblicazione, per ragioni di natura tecnica o commerciale.

SERVIZIO ASSISTENZA PEGPEREGO

Se fortuitamente parti del modello vengono perse o danneggiate, usare solo pezzi di ricambio originali PegPerego. Per eventuali riparazioni, sostituzioni, informazioni sui prodotti, vendita di ricambi originali e accessori, contatta il Servizio Assistenza PegPerego indicando il numero seriale del prodotto.

tel. 0039/039/60.88.213

numero verde: 800/147.414

e-mail assistenza@pegperego.com

sito internet www.pegperego.com

Tutti i diritti di proprietà intellettuale relativi ai contenuti di questo manuale d'istruzione appartengono a PegPerego S.p.A. e sono tutelati dalle leggi vigenti.

EN_English

Thank you for choosing a Peg Perego product.

WARNING

IMPORTANT: read the instructions carefully before use and keep for future reference. Your child's safety could be at risk if you do not follow these instructions.

- Assembly and preparation of the product must be carried out by adults.
- **WARNING:** To avoid injury ensure that the child is kept away when unfolding and folding this product.
- **WARNING: This product is only suitable for a child who cannot sit up unaided.**
- **WARNING: this product is suitable for children who cannot sit unaided, cannot roll and are unable to raise themselves on their hands and knees. Maximum weight of child: 9 Kg.**
- Use only with PegPerego products. When used with a pram body, observe the maximum and minimum

sizes given below.



max 85 cm (33" 1/2)
min 80 cm (31" 1/2)



max 45 cm (17" 3/4)
min 37 cm (14" 1/2)

- **WARNING:** only use on a firm, horizontal level and dry surface.
- Do not use if any part of the stand is broken, torn or missing.
- **WARNING:** Do not let other children play unattended near the Pram Body and Home Stand.
- **WARNING :** Ensure the Home Stand attachments are securely fastened before use.
- **WARNING: ENSURE THE PRAM BODY ATTACHMENTS ARE ALIGNED, IN BOTH SIDES, WITH THE STAND'S ATTACHMENTS, AS SHOWN IN FIGURE 3.**
- Before placing the child in the product make sure that it's properly secured onto the home stand by lifting the handle when the operation is performed.
- Do not use the item near stairs or steps, near heat sources, open flames or

FR_Français

Merci d'avoir choisi un produit PegPerego.



AVERTISSEMENTS

IMPORTANT : lire les instructions suivantes attentivement avant utilisation et les conserver pour les besoins ultérieurs de référence. La sécurité de l'enfant pourrait être menacée si ces instructions ne sont pas suivies.

- Le montage et la préparation du produit doivent être effectués par des adultes.
- **AVERTISSEMENT :** Pour éviter toute blessure, maintenir l'enfant à l'écart lors du dépliage et du pliage du produit.
- **AVERTISSEMENT :** Ce produit est adapté pour les enfants qui ne peuvent pas s'asseoir seuls.
- **AVERTISSEMENT :** Ce produit est adapté pour les enfants qui ne peuvent pas s'asseoir, se tourner et s'appuyer sur les mains et les genoux seuls. Poids

- dangerous objects that are within reach of the child.
- **WARNING:** When lying, ensure that the baby's head is not below the body.
 - When the stand is not in use, it must be folded or put away.
 - Do not use accessories which are not approved by the manufacturer.
 - Only replacement parts supplied or recommended by the manufacturer/distributor shall be used.

PEGPEREGO S.p.A.

PegPerego SpA adopts a quality management system certified by TÜV Italia Srl in accordance with the ISO 9001 standard. PegPerego can make changes at any time to the models described in this publication for technical or commercial reasons.

PEGPEREGO AFTER-SALES SERVICE

If any parts of the item get lost or damaged, only use genuine PegPerego spare parts. For any repairs, replacements, information on the products and sales of genuine spare parts and accessories, contact the PegPerego Assistance Service and state the serial number of the product, if present.

tel. 0039/039/60.88.213

e-mail assistenza@pegperego.com

website www.pegperego.com

All intellectual property rights on the contents of this manual are property of PegPerego S.p.A. and are protected by the laws in force.

maximal de l'enfant : 9 kg.

- Utiliser exclusivement avec des produits PegPerego. En combinaison avec le landau, respectez les dimensions maximales et minimales ci-dessous :



max 85 cm (33" 1/2)
min 80 cm (31" 1/2)



max 45 cm (17" 3/4)
min 37 cm (14" 1/2)

- **AVERTISSEMENT** : Ne poser que sur une surface stable, horizontale, plane et sèche.
- **AVERTISSEMENT** : Ne pas utiliser si l'un des éléments du Home Stand est cassé, déchiré ou manquant.
- **AVERTISSEMENT** : Ne pas laisser d'autres enfants jouer sans surveillance à proximité du landau et du Home Stand.
- **AVERTISSEMENT** : Contrôler que les dispositifs d'accrochage du Home Stand sont fixés correctement avant utilisation.
- **AVERTISSEMENT : VEILLER À BIEN ALIGNER LES SYSTÈMES D'ACCROCHAGE DU LANDAU AUX POINTS**

DE FIXATION DU HOME STAND SUR LES DEUX CÔTÉS, COMME INDIQUÉ SUR LA FIGURE 3.

- Avant de placer l'enfant dans le produit, veiller à ce qu'il soit bien accroché sur le Home Stand en le soulevant au niveau de l'anse une fois l'opération effectuée.
- Ne pas utiliser l'article à proximité d'escaliers ou de marches, ne pas l'utiliser à proximité de sources de chaleur, de flammes nues ou d'objets dangereux se trouvant à la portée de l'enfant.
- **AVERTISSEMENT** : Quand l'enfant est couché, s'assurer que sa tête n'est jamais plus basse que son corps.
- Après utilisation, replier le produit et le ranger dans un lieu approprié.
- Ne pas utiliser d'accessoires non approuvés par le fabricant.
- N'utiliser que les pièces de rechange fournies ou conseillées par le fabricant/distributeur.

PEGPEREGO S.P.A.

PegPerego SpA adopte un système de gestion de la qualité certifié par TÜV Italia Srl conformément à la norme ISO 9001. PegPerego se réserve le droit de procéder à tout moment à des modifications sur les modèles décrits dans cet ouvrage, pour des raisons de nature technique ou commerciale.

SERVICE D'ASSISTANCE PEGPEREGO

En cas de perte de pièces ou de rupture de l'une d'elles, utiliser exclusivement des pièces de rechange originales PegPerego. Pour toute réparation, remplacement, informations sur les produits, vente de pièces détachées d'origine et accessoires, contactez le service après-vente PegPerego en indiquant, si présent, le numéro de série du produit.

tél. 0039/039/60.88.213
Numéro vert pour le SAV en France
0800910994

e-mail assistenza@pegperego.com
site Internet www.pegperego.com

Tous les droits de propriété intellectuelle relatifs au contenu de ce manuel appartiennent à PegPerego SpA et sont protégés par la loi.

DE_Deutsch

Vielen Dank, dass Sie sich für ein PegPerego Produkt entschieden haben.

WARNUNG

- WICHTIG: Anleitungen für spätere Rückfragen aufbewahren.** Die Sicherheit des Kindes könnte gefährdet werden, sollten diese Anweisungen nicht beachtet werden.
- Die Montage und Vorbereitung des Produkts muss durch einen Erwachsenen erfolgen.
 - **WARNUNG:** Vergewissern Sie sich, dass das Kind beim Aufklappen und Zusammenklappen des Produkts außer Reichweite ist, um Verletzungen zu vermeiden.
 - **WARNUNG:** Dieses Produkt ist nur für ein Kind geeignet, das sich noch nicht selbst aufsetzen kann.
 - **WARNUNG:** Dieses Produkt ist nur Kinder geeignet, die sich noch nicht selbst aufsetzen, umdrehen und auf Hände

und Knie stützen können. Höchstgewicht des Kindes: 9 kg.

- Nur mit Produkten von Peg Perego verwenden. In Kombination mit der Kinderwagenwanne müssen die unten genannten Höchst- und Mindestmaße eingehalten werden:



max 85 cm (33" 1/2)
min 80 cm (31" 1/2)



max 45 cm (17" 3/4)
min 37 cm (14" 1/2)

- **WARNUNG:** Nur auf einem festen, waagerechten, trockenem Untergrund verwenden.
- **WARNUNG:** Verwenden Sie den Ständer nicht, wenn Teile gebrochen oder eingerissen sind oder fehlen.
- **WARNUNG:** Andere Kinder nicht unbeaufsichtigt in der Nähe des Home Stand spielen lassen.
- **WARNUNG:** Kontrollieren Sie vor dem Gebrauch, dass die Anbringungen des Home Stand korrekt befestigt sind.
- **WARNUNG:**
ÜBERPRÜFEN SIE, OB DIE BEFESTIGUNGEN DER

KINDERWAGENWANNE WIE IN ABBILDUNG 3 GEZEIGT AUF BEIDEN SEITEN FEST AUF DEN ADAPTERN DES HOME STAND SITZEN.

- Vergewissern Sie sich, bevor Sie das Kind in das Produkt legen, ob das Produkt fest auf dem Home Stand sitzt, indem Sie es am Tragegriff hochheben.
- Verwenden Sie den Artikel nicht in der Nähe von Treppen oder Stufen oder in der Nähe von Wärmequellen, offenem Feuer und gefährlichen Gegenständen in der Reichweite des Kindes.
- **WARNUNG:** Wenn das Kind im Wagen liegt, sollte der Kopf nie niedriger als der Körper liegen.
- Produkt bei Nichtgebrauch zusammenklappen oder wegräumen.
- Verwenden Sie keine nicht vom Hersteller genehmigten Zubehörteile.
- Verwenden Sie ausschließlich vom Hersteller/Händler gelieferte oder empfohlene Ersatzteile.

PEGPEREGO S.P.A.

Das Unternehmen PegPerego SpA wendet ein Qualitätsmanagementsystem an, das von TÜV Italia Srl nach der Norm ISO 9001 zertifiziert wurde.

PegPerego kann zu jedem beliebigen Zeitpunkt Änderungen an den in dieser Veröffentlichung beschriebenen Modellen sowohl aus technischen, als auch aus kommerziellen Gründen vornehmen.

KUNDENDIENST PEGPEREGO

Sollten Teile des Modells verloren gehen oder beschädigt werden, ersetzen Sie diese bitte ausschließlich durch originale PegPerego-Teile. Für Reparaturen, Ersatzteile, Produktinformationen und Anbieter von originalen Ersatzteilen und Zubehör wenden Sie sich bitte an den PegPerego Kundendienst. Halten Sie hierfür, wenn möglich, die Seriennummer des betreffenden Produktes bereit.

Tel. 0039/039/60.88.213

E-Mail assistenza@pegperego.com

Webseite www.pegperego.com

Alle Rechte geistigen Eigentums bezüglich der Inhalte dieser Bedienungsanleitung gehören PegPerego S.p.A. und werden von den geltenden Bestimmungen geschützt.

ES_Español

Le agradecemos haber elegido un producto PegPerego.



ADVERTENCIA

IMPORTANTE: leer las instrucciones cuidadosamente antes del uso y mantenerlas para futuras consultas.

La seguridad del niño podría ponerse en riesgo en caso de incumplimiento de estas instrucciones.

- Las operaciones de ensamblaje y preparación del producto deben ser efectuadas solo por adultos.
- **ADVERTENCIA:** Para evitar lesiones, asegúrese de que el niño se mantiene alejado durante el desplegado y el plegado de este producto.
- **ADVERTENCIA:** este producto solamente es apropiado para niños que no pueden sentarse por sí solos.
- **ADVERTENCIA:** Este producto es apropiado para niños que no pueden

sentarse, girarse ni apoyarse sobre brazos y rodillas. Peso máximo del niño: 9 Kg.

- Utilizar solo con productos PegPerego. En combinación con el capazo tenga en cuenta las dimensiones mínimas y máximas que se presentan a continuación:



max 85 cm (33" 1/2)
min 80 cm (31" 1/2)



max 45 cm (17" 3/4)
min 37 cm (14" 1/2)

- **ADVERTENCIA:** utilizar solamente sobre una superficie firme, horizontal, nivelada y seca.
- **ADVERTENCIA:** No utilizar si falta cualquier parte o está rota o está desgarrada.
- **ADVERTENCIA:** No deje que otros niños jueguen sin supervisión cerca del capazo y del Home Stand.
- **ADVERTENCIA:** compruebe que los dispositivos de sujeción del Home Stand están correctamente engranados antes del uso.
- **ADVERTENCIA:**
ASEGÚRESE DE ALINEAR LOS DISPOSITIVOS DE

SUJECIÓN DEL CAPAZO CON LOS GANCHOS DEL STAND, EN AMBOS LADOS, COMO SE MUESTRA EN LA FIGURA 3.

- Antes de colocar al niño en el producto, asegúrese de que esté bien enganchado al Home Stand alzándolo por el asa tras concluir la operación.
- No utilice este artículo cerca de escaleras o escalones, no lo utilice cerca de fuentes de calor, llamas u objetos peligrosos al alcance del niño.
- **ADVERTENCIA:** Cuando se usa acostado, asegúrese de que la cabeza del bebé nunca esté en un nivel por debajo de su cuerpo.
- Después del uso, pliéguelo y guárdelo en un lugar apropiado.
- No utilice accesorios no aprobados por el fabricante.
- Utilice exclusivamente los repuestos provistos o aconsejados por el fabricante/distribuidor.

PEGPEREGO S.P.A

PegPerego SpA es una empresa con sistema de gestión de la calidad certificado por TÜV Italia Srl, de acuerdo con la norma ISO 9001.

La certificación ofrece a los clientes y a los consumidores la garantía de transparencia y de confianza en cuanto a los procedimientos de trabajo de la empresa.

SERVICIO DE ASISTENCIA PEGPEREGO

Si se pierden o dañan algunas partes del modelo, utilizar únicamente repuestos originales PegPerego. Para cualquier reparación, sustitución, información acerca de los productos, venta de repuestos originales y accesorios, contactar con el Servicio de Asistencia PegPerego indicando, en caso fuere presente, el número de serie del producto.

tel. 0039/039/60.88.213

e-mail assistenza@pegperego.com

sito internet www.pegperego.com

Todos los derechos de propiedad intelectual sobre los contenidos de este manual de instrucciones pertenecen a PegPerego S.p.A. y están protegidos por las leyes vigentes.

RU_Русский

Благодарим вас за то, что вы выбрали продукцию компании PegPerego.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

ВАЖНО! Внимательно прочтите эти инструкции и сохраните их для последующего использования.

Невыполнение этих инструкций может поставить под угрозу безопасность ребенка.

- Сборку и подготовку изделия должны выполнять взрослые.
- **ВНИМАНИЕ!** Во избежание травм и повреждений следите за тем, чтобы при открытии и закрытии изделия ребенок находился на некотором расстоянии от него.
- **ВНИМАНИЕ!** Это изделие подходит только для детей, которые не могут сидеть самостоятельно.
- **ВНИМАНИЕ!** Данное изделие подходит для детей, которые не могут самостоятельно сидеть,

**переворачиваться
и подниматься
на четвереньки.
Максимальный вес
ребенка: 9 кг.**

- Использовать только с изделиями PegPerego. При использовании с люлькой следует учитывать следующие максимальные и минимальные габариты:



max 85 cm (33" 1/2)
min 80 cm (31" 1/2)



max 45 cm (17" 3/4)
min 37 cm (14" 1/2)

- **ВНИМАНИЕ!** Пользуйтесь изделием только на твердой, ровной и сухой горизонтальной поверхности.
- **ВНИМАНИЕ!** Не используйте подставку, если какая-либо из его частей сломана, изношена или отсутствует.
- **ВНИМАНИЕ!** Не позволяйте другим детям играть возле коляски или подставки Home Stand без присмотра.
- **ВНИМАНИЕ!** Перед использованием убедитесь, что все крепления подставки Home Stand зафиксированы надлежащим образом.
- **ВНИМАНИЕ! УБЕДИТЕСЬ В ТОМ, ЧТО КРЕПЛЕНИЯ**

**ЛЮЛЬКИ С ОБЕИХ
СТОРОН НАХОДЯТСЯ
ВРОВЕНЬ С ЗАЦЕПАМИ
ПОДСТАВКИ, КАК
ПОКАЗАНО НА РИСУНКЕ
3.**

- Прежде чем поместить ребенка в изделие убедитесь, что оно надлежащим образом зафиксировано на подставке Home Stand, подняв его за ручку после завершения установки.
- Не пользуйтесь изделием около лестниц или ступеней, вблизи от источников тепла, открытого пламени или опасных предметов, находящихся в пределах досягаемости ребенка.
- **ВНИМАНИЕ!** Убедитесь, что голова лежащего ребенка не расположена ниже тела.
- После использования сложите изделие и разместите на хранение в надлежащем месте.
- Не используйте аксессуары, не одобренные производителем.
- Используйте только запасные части, поставляемые или рекомендуемые

производителем/
дистрибьютором.

PEGPEREGO S.P.A.

В компании PegPerego SpA внедрена система управления качеством, сертифицированная TÜV Italia Srl по стандарту ISO 9001. Компания PegPerego имеет право вносить в любой момент изменения в модели, описанные в настоящем издании, по причинам технического или коммерческого характера.

СЛУЖБА ОБСЛУЖИВАНИЯ PEGPEREGO

В случае утери или повреждения частей изделия, используйте только фирменные запасные части PegPerego. Для выполнения ремонта, замены деталей, получения справок об изделии, продажи фирменных запчастей и принадлежностей вы можете обращаться в службу обслуживания PegPerego, с обязательным указанием серийного номера коляски, если он имеется.

Срок службы: 3 года.

Гарантийный срок: 12 месяцев

тел.: 0039/039/60.88.213

e-mail assistenza@pegperego.com

сайт в интернете: www.pegperego.com



Соответствует требованиям
технического регламента TP
TC 007/2011

Изготовитель: PegPerego
S.P.A. (Пег Перего С.П.А.);

Адрес: Via de Gasperi 50 - 20862 ARCORE
(МВ), Italy (Виа де Гаспери 50 - 20862
Аркоре (МВ), Италия).

Страна производства: Италия.

CH_中文

感谢您选择PegPerego 产品。



警告

**重要事项: 仔细阅读并妥善
保存以便以后参考。**

如未按照该说明书操作可能对儿童的安全造成威胁。

- 产品的组装和准备应由成年人进行。
- 注意: 为了避免伤害, 在关闭和打开产品时确保儿童与其保持一定距离。
- 警告: 该产品适用于无法独自坐立的儿童。
- 警告: 该产品适用于无法自己保持坐立位置、转身和用手及膝盖支撑身体的幼儿。儿童体重最高: 9公斤。
- 仅与PegPerego产品使用。与婴儿推车组合使用时, 请注意以下最大和最小尺寸要求:



max 85 cm (33" 1/2)
min 80 cm (31" 1/2)



max 45 cm (17" 3/4)
min 37 cm (14" 1/2)

- 注意: 仅在水平的、平面的和干燥的稳定表面使用该产品。
- 注意: 该产品在发生任何支撑部件损坏、脱落或缺失时不得使用。

- 注意：不要让无人照看的儿童接近婴儿推车和Home Stand玩耍。
- 注意：使用前检查Home Stand的连接装置是否正确固定。
- **警告：确保将婴儿推车两侧的锁扣与STAND的锁扣对准，如图3所示。**
- 将儿童安置在该产品中之前，通过上提手柄确认它与Home Stand已完好连接。
- 不要在楼梯或台阶附近使用该产品，不得在热源、明火或儿童能够接触到的危险物品附近使用该产品。
- 注意：平躺时，确保儿童的头部不得低于他的身体。
- 用后折叠好并放置在适宜的地方。
- 不得使用未经制造商认可的配件。
- 仅使用由制造商/分销商提供或建议的配件。

PegPerego S.p.A.

佩葛-贝雷高股份公司采用根据 ISO 9001 标准的质量管理系统，并获 TÜV Italia Srl 认证。

佩葛-贝雷高能够在任何时候，因技术或商业性质方面的原因，对本出版说明中描述的型

号实行修改。

PegPerego售后服务

如果您购买的PegPerego产品有部件遗失或者破损，请用PegPerego专用的原装部件。如需维修、更换产品，或者需要我们提供产品信息，亦或者给我们零件的订单，请提供产品序列号，并且联系PegPerego售后服务。

tel. 0039/039/60.88.213

e-mail assistenza@pegperego.com

website www.pegperego.com

此使用手册所含内容的所有知识产权属于PegPerego S.p.A.，并受现行法律保护。

PegPerego S.p.A.

VIA DE GASPERI 50 20862 ARCORE MB ITALIA

tel. 0039-039-60881

Servizio Post Vendita/After Sale:

tel. 0039-039-6088213



PegPerego U.S.A.

Inc. 3625 INDEPENDENCE DRIVE FORT WAYNE INDIANA 46808

phone 260-482-8191 - fax 260-484-2940 Call us toll free: 1-800-671-1701

PegPerego CANADA Inc.

585 GRANITE COURT PICKERING ONTARIO CANADA L1W3K1

phone 905-839-3371 - fax 905-839-9542 Call us toll free: 1-800-661-5050

www.pegperego.com

FI002101I284

Tutti i diritti di proprietà intellettuale relativi ai contenuti di questo manuale d'istruzione appartengono a PegPerego S.p.A. e sono tutelati dalle leggi vigenti.

All of the intellectual property rights for the contents of this instruction manual belong to PegPerego S.p.A. and are protected by the laws in force.

home stand

PegPerego

The Original Accessory

home stand

PegPerego

The Original Accessory

All of the intellectual property rights for the contents of this instruction manual belong to PegPerego S.p.A. and are protected by the laws in force. Todos los derechos de propiedad intelectual sobre los contenidos de este manual de instrucciones pertenecen a PegPerego S.p.A. y están protegidos por las leyes vigentes. Tous les droits de propriété intellectuelle relatifs au contenu de ce manuel appartiennent à PegPerego SpA et sont protégés par la loi.

www.pegperego.com F10021011284

585 GRANITE COURT PICKERING ONTARIO CANADA L1W3K1
phone 905 839 3371 fax 905 839 9542 **Call us toll free:** 1 800 661 5050

PegPerego CANADA Inc.
3625 INDEPENDENCE DRIVE FORT WAYNE INDIANA 46808
phone 260 482 8191 fax 260 484 2940 **Call us toll free:** 1 800 671 1701

PegPerego U.S.A. Inc.
Servizio Post Vendita - After Sale: tel. 0039 039 6088213

tel. 0039 039 60881
VIA DE GASPERI 50 20862 ARCORE MB ITALIA
PegPerego S.p.A.



dans les interstices situés entre le rembourrage supplémentaire et le moise du couffin/perçean ou sur une literie molle. N'utiliser que le capitonnage fourni par le fabricant. N'é jamais ajouter d'oreiller, d'éredon ni d'autre matelas pour créer un rembourrage.

- Utiliser uniquement sur des surfaces dures, planes et sèches.
- Avant d'utiliser Home Stand, vérifier si tous les mécanismes de fixation sont correctement enclenchés.
- MISE EN GARDE : Ne pas laisser d'autres enfants jouer sans surveillance à proximité du moise et du Home Stand.
- Ne pas utiliser d'accessoires non approuvés par le fabricant.
- N'utiliser que les pièces de rechange fournies ou conseillées par le fabricant/distributeur.
- Ne pas utiliser l'article à proximité d'escaliers ou de marches ; ne pas l'utiliser à proximité de sources de chaleur, de flammes directes ou d'objets dangereux se trouvant à la portée de l'enfant.

PEGPEREGO S.p.A.

PegPerego se réserve le droit de procéder à tout moment à des modifications sur les modèles décrits dans cet ouvrage, pour des raisons de nature technique ou commerciale.

SERVICE D'ASSISTANCE PEGPEREGO

En cas de perte de pièces ou de rupture de l'une d'elles, utiliser exclusivement des pièces de rechange originales PegPerego. Pour toute réparation, remplacement, informations sur les produits, vente de pièces détachées d'origine et accessoires, contactez le service après-vente PegPerego en indiquant, si présent, le numéro de série du produit.

CANADA

tél. 905.839.3371 fax 905.839.9542

call us toll free 1.800.661.5050 site Internet: www.pegperego.com

FR Français

Nous vous remercions d'avoir choisi un produit PegPerego.



MISE EN GARDE

LIRE ATTENTIVEMENT CES INSTRUCTIONS ET LES CONSERVER DANS LE LOGEMENT PREVU A CET EFFET PENDANT TOUTE LA DUREE DE VIE DU PRODUIT LE NON RESPECT DE CES AVERTISSEMENTS ET INSTRUCTIONS PEUT ENTRAINER DES BLESSURES GRAVES OU MEME LA MORT.

- Les opérations d'assemblage et de préparation de l'article doivent être effectuées par des adultes.
- Ne pas utiliser bassinet s'il manque des pièces ou s'il est endommagé.
- Cet article a été conçu pour le transport des enfants à partir de la naissance et jusqu'à un poids de 9 kg (20 lbs).
- **RISQUE DE CHUTE : NE PAS UTILISER DU PRODUIT LORSQUE L'ENFANT COMMENCE A SAIDER DE SES MAINS OU DE SES GENOUX POUR SE REDRESSER OU QU'IL PESE 9 KG (20 LBS) OU PLUS, SELON LA CONDITION QUI SE PRESENTE D'AVANCE.**
- Utiliser exclusivement avec des produits PegPerego. En combinaison avec du moise, respectez les dimensions maximales et minimales ci-dessous :



33" 1/2 - max 85 cm
31" 1/2 - min 80 cm



17" 3/4 - max 45 cm
14" 1/2 - min 37 cm

RISQUE D'ETOUFFEMENT : LE NOURRISSON PEUT S'ETOUFFER

BEBÉS en espacios entre acolchados anadidos y el costado del capazo o la cuna, o sobre ropa de camà blanda. Utilice s3lo el acolchado s3ministrado por el fabricante. No añada nunca una alm3hada, un edred3n u otro colchon.

- Utilizar 3nicamente en superficies duras, horizontales y secas.
- Antes del uso, cerciorarse de que todos los mecanismos de enganche est3n enganchados correctamente.
- ADVERTENCIA: No deje que otros ni3os jueguen sin supervisi3n cerca del capazo y del Home Stand.
- No utilice accesorios no aprobados por el fabricante.
- Utilice exclusivamente los repuestos provistos o aconsejados por el fabricante/distribuidor.
- No utilice este art3culo cerca de escaleras, fuentes de calor, llamas u objetos peligrosos al alcance del ni3o.

PEGPEREGO S.p.A

PegPerego podr3 aportar en cualquier momento modificaciones a los modelos que se describen en el presente manual por razones t3cnicas o comerciales.

SERVICIO DE ASISTENCIA PEGPEREGO

En caso de que se da3en partes del producto, utilizar s3lo repuestos originales PegPerego. Para eventuales reparaciones, sustituciones, informaci3nes sobre los productos, venta de recambios originales y accesorios, p3ngase en contacto con el Servicio de Asistencia PegPerego indicando, si est3 presente, el n3mero de serie del producto.

USA

tel. 800.671.1701 fax 260.471.6332

call us toll free 1.800.671.1701

website: www.pegperego.com

ES Español

Le agradecemos haber elegido un producto PegPrego.

ADVERTENCIA

LEER ESTAS INSTRUCCIONES DETENIDAMENTE Y CONSERVARLAS EN SU LUGAR DURANTE TODA LA VIDA ÚTIL DEL PRODUCTO. EL INCUMPLIMIENTO DE ESTAS ADVERTENCIAS E INSTRUCCIONES PODRÍA OCASIONAR LESIONES GRAVES O LA MUERTE.

- Las operaciones de montaje y de preparación del artículo deben efectuarse por adultos.
- No utilizar el producto si existen rupturas o le faltan piezas.
- Este producto se ha concebido para bebés desde el nacimiento hasta los 20 lbs (9 kg) de peso.
- **RIESGO DE CALDA: NO UTILIZAR ESTE PRODUCTO CUANDO EL BEBÉ EMPIECE A APOYARSE SOBRE LAS MANOS O LAS RODILLAS O ESTE PESE ALREDEDOR DE 20 LBS (9 KG), EN FUNCIÓN DE LO QUE SE CUMPLA PRIMERO.**
- Utilizar solo con productos PegPrego. En combinación con el capazo tenga en cuenta las dimensiones mínimas y máximas que se presentan a continuación:



33" 1/2 - max 85 cm
31" 1/2 - min 80 cm



17" 3/4 - max 45 cm
14" 1/2 - min 37 cm

PELIGRO DE ASFIXIA: HA HABIDO CASOS DE ASFIXIA DE

soft bedding. Use only the pad provided by manufacturer. Never add a pillow, comforter, or another mattress for padding.

- Only use the product on surfaces that are hard, horizontal and dry.
- Before use make sure that all of the attachment mechanisms are connected properly.
- **WARNING:** Do not let other children play unattended near the bassinet and Home Stand.
- Do not use accessories which are not approved by the manufacturer.
- Only replacement parts supplied or recommended by the manufacturer/distributor shall be used.
- Do not use the item near stairs or steps, near heat sources, open flames or dangerous objects that are within reach of the child.

PEGPEREGO S.p.A.

PegPerego can make changes at any time to the models described in this publication for technical or commercial reasons.

PEGPEREGO AFTER-SALES SERVICE

If any parts of the item get lost or damaged, only use genuine PegPerego spare parts. For any repairs, replacements, information on the products and sales of genuine spare parts and accessories, contact the PegPerego Assistance Service and state the serial number of the product, if present.

USA

tel. 800.671.1701 fax 260.471.6332

call us toll free 1.800.671.1701

website: www.pegperego.com

CANADA

tel. 905.839.3371 fax 905.839.9542

call us toll free 1.800.661.5050

website: www.pegperego.com

EN_English

Thank you for choosing a PegPerego product.

WARNING

READ THE INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE USE AND KEEP THEM FOR FUTURE REFERENCE. FAILURE TO FOLLOW THESE WARNINGS AND INSTRUCTIONS COULD RESULT IN SERIOUS INJURY OR DEATH.

- Assembly and preparation of the item must be carried out by adults.
- Do not use the product if there are missing or broken parts.
- This product is designed for children from birth up to a weight of 20 lbs (9 kg).

- **FALL HAZARD: DO NOT USE THIS PRODUCT WHEN THE INFANT BEGINS TO PUSH UP ON HANDS OR KNEES OR HAS REACHED 20 LBS (9 KG), WHICHEVER COME FIRST.**

- Use only with PegPerego products. When used in combination with a bassinet, observe the maximum and minimum sizes given below.



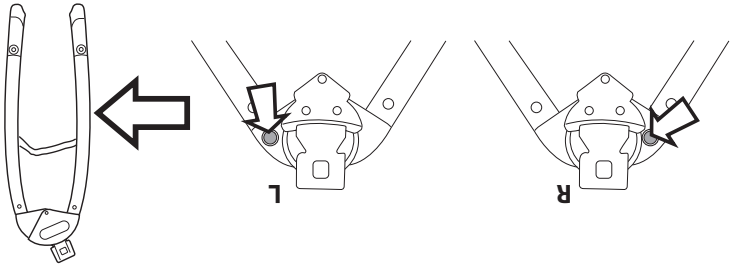
17" 3/4 - max 45 cm
14" 1/2 - min 37 cm



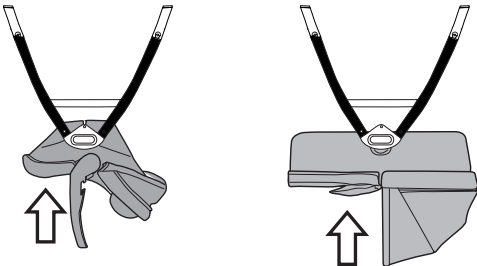
33" 1/2 - max 85 cm
31" 1/2 - min 80 cm

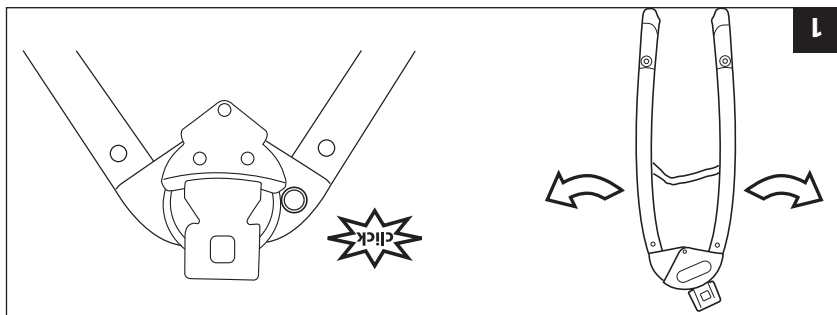
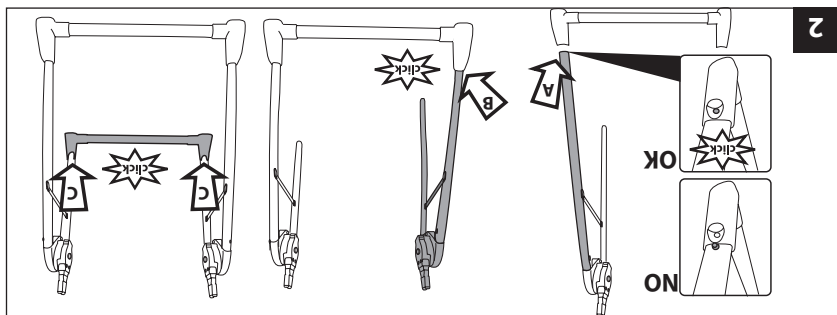
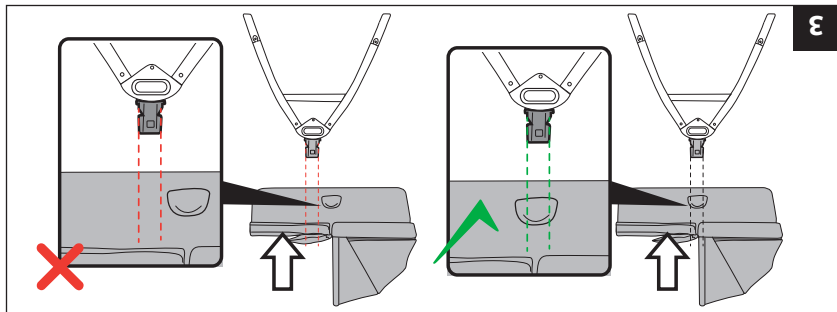
SUFFOCATION HAZARD: Infants have suffocated in gaps between extra padding and side of the bassinet/cradle or on

5



4







home stand

EN Instructions for use
ES Instrucciones de uso
FR Notice d'emploi

USA - CANADA